

## La gran proyección económica para nueva fecha del Mundial de Rally

Organización entregó detalles de la programación a gremios y asociaciones, y se estima que habrá un retorno de \$7,8 por cada peso invertido en la Región. Habrá una plataforma tecnológica con la oferta turística local.

ECONOMÍA&NEGOCIOS PÁGS.13-14



## Detectan aumento de desaparecidos ligados a depresiones a nivel regional

Desde febrero a marzo la Fundación de Extraviados Biobío ha notado un incremento de personas desaparecidas. Afirman que antes recibían del orden de 7 casos semanales y hoy de 5 a 8 casos diarios.

CIUDAD PÁG. 5

# Diario Concepción

Martes 4 de julio de 2023, Región del Biobío, N°5495, año XVI

ADEMÁS, NIÑOS MENORES DE UN AÑO CONTINÚAN CON ALTO PORCENTAJE DE HOSPITALIZACIÓN

# Aumenta atención de de adultos mayores por crisis respiratoria

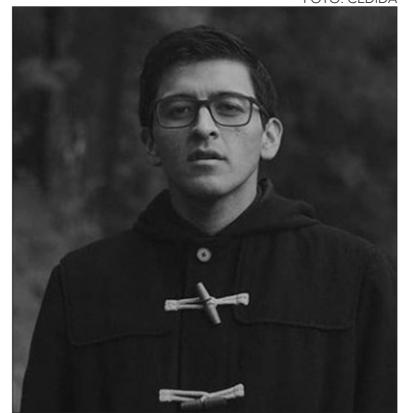
Número de personas de más de 65 años con cuadros agresivos va subiendo.

De acuerdo a los reportes de los servicios de atención en salud, se están experimentando descensos en las consultas y hospitalizaciones

por concepto de virus sincicial, pero van en aumento las hospitalizaciones de personas mayores de 65 años.

Además, las atenciones por urgencia respiratoria en mayores de 65 años han subido un 29% en el Servicio de Salud Concepción. CIUDAD PÁG.8

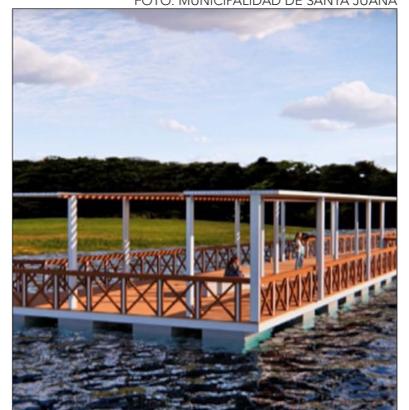
FOTO: CEDIDA



Escritor Matías Díaz presentará libro "La trilogía del pop" en Centro Oráculo

CULTURA&ESPECTÁCULOS PÁG.16

FOTO: MUNICIPALIDAD DE SANTA JUANA



Santa Juana se renueva para recibir turistas y reactivar la economía local

Están recuperando el fuerte histórico, hay una gran oferta de fiestas costumbristas y lugares para visitar.

CIUDAD PÁGS.6-7

FOTO: ISIDORO VALENZUELA M.

## Los mira a todos desde arriba: Huachipato termina líder la primera rueda

El acero igualó 1-1 con Magallanes en Talcahuano, en un resultado que le permitió llegar a 29 puntos, superando los 28 de Cobresal y quedando puntero en solitario de Primera División.

DEPORTES PÁG.17





## #FUE TENDENCIA

El tenista chillanejo Marcelo Tomás Barrios Vera (133° ATP) logró el mejor triunfo de su carrera tras derrotar al argentino Sebastián Báez (46°) por 7-6(7), 3-6, 6-3 y 7-6(2) en 3 horas y 40 minutos de partido. Este significó su primera victoria en un Grand Slam y el primero ante el trasandino, con quien tenía un historial de 0-4. El próximo desafío de "Tommy" por segunda ronda será este miércoles ante el belga David Goffin (123°), quien eliminó al húngaro Fabian Marozsán.

**Cristian DJ Muñoz Rivas**  
@Cristian\_Munoz  
*El pasto es para las longanizas. Tremendo triunfo de Tomás Barrios. El primero de su carrera en un Grand Slam. Suma 70 pts (45+25) y un poco más de 100 mil dólares.*

**Carlos González L.**  
@cgonzalezlucay  
*Excelente Tomás Barrios. Gran tenis y cabeza para sacar un partido durísimo y lograr su primera victoria en un Grand Slam. Además, consiguiendo el mejor triunfo de su carrera.*

**Matías Alarcón**  
@MatiasAlarconL  
*TOMAS BARRIOS VERA! Primera victoria en un Grand Slam. Sin dudas, el mejor partido de su carrera y llega a 117° por el momento, su posición más alta en el ranking. Nuevo número 2 de Chile de momento superando a Garin. Tremendo.*

**Jorge Hevia Cristino**  
@CokeHevia  
*Victoria de Tomás Barrios en Wimbledon!*

**Hernán**  
@hernandtome  
*Grande Tomás Barrios. Triunfo en Wimbledon!*

## ENFOQUE

## Protección de los derechos de niños en emergencias y desastres



**CLAUDIO E. GUERRERO BOLÍVAR**  
Unidad de Gestión del Riesgo de Desastres  
Fundación Tierra de Esperanza

De acuerdo al balance entregado por el SENAPRED el 25 de junio, se registraron numerosas personas afectadas por la situación de emergencia producto de las lluvias e inundaciones. Entre ellas, se contabilizaron 3.567 personas damnificadas, 9.978 personas aisladas y 1.739 personas albergadas. Sin embargo, resulta relevante conocer cuántas de estas personas son menores de 18 años, ya que esto nos permitiría responder de manera más efectiva e integral a las necesidades específicas de la población afectada, especialmente de los niños, niñas y ado-

lescentes. Durante las emergencias y desastres, no toda la población es impactada de la misma manera. Los niños, niñas y adolescentes son uno de los grupos más vulnerables y, por lo tanto, deben ser considerados en el diseño de la respuesta ante la emergencia, así como en todas las etapas del ciclo de riesgo de desastres. Esto cobra mayor importancia si consideramos el impacto adicional causado por la pandemia de COVID-19, que interrumpió las clases presenciales durante casi dos años.

Es fundamental hacer la pregunta ¿cómo la ley de Garantías y Protección Integral de los Derechos de la Niñez y Adolescencia da respuesta a la protección de estos grupos durante emergencias y desastres?. El artículo 17 de la ley 21.430 establece lo siguiente: "Los derechos de los niños, niñas y adolescentes son progresivos, tanto en la gradualidad que implica su plena consecución, como en la mejora sostenida de su disfrute. El Estado asegurará su efectividad y pleno goce mediante acciones y programas de corto, mediano y largo plazo, los que siempre deberán mejorar el disfrute de los derechos, prohibiéndose su regresividad. En casos de

crisis económicas, catástrofes naturales u otras emergencias, se priorizarán los recursos destinados a ellos y ellas."

En cuanto a la protección de la niñez y adolescencia en emergencias y desastres, la ley establece un conjunto de derechos que deben ser considerados al diseñar acciones de protección, como el derecho a la vida, a la educación, a la salud, a la recreación, a ser escuchados, a la participación, a la información, a la protección contra la violencia, la explotación económica y sexual, al trabajo infantil y a vivir en un ambiente saludable y sostenible.

Es especialmente relevante destacar el derecho a la participación de los niños, niñas y adolescentes, ya que en el contexto de las emergencias, su inclusión resulta fundamental. Ignorar su participación puede llevar a cabo suposiciones e interpretaciones adultocéntricas sobre las necesidades prioritarias de este grupo, lo cual aumentaría su vulnerabilidad. Por lo tanto, resulta imperativo mejorar la articulación integrada de los organismos encargados en el diseño de la respuesta que se da para este grupo etario de nuestra población.

Cuántas veces hemos escuchado que Chile se caracteriza por ser un país "largo y angosto". Pareciera que, en dicha descripción de una pintoresca geomorfología, no resulta tan claro que esto implica intrínsecamente la existencia de ríos muy particulares, que cruzan la Cordillera de la Costa y llegan rápidamente al mar.

Al menos entre Valparaíso y Puerto Montt contamos con 12 grandes ríos: Aconcagua, Maipo, Rapel, Mataquito, Maule, Itata, Biobío, Imperial, Toltén, Valdivia, Bueno y Maullín. En sus cabeceras o partes altas de la Cordillera son empinados y torrenciales y albergan actividades de turismo, generación de electricidad, pesca recreativa y muchas de las áreas protegidas del país. Más adelante en su recorrido, riegan diversos productos agrícolas, reciben y diluyen efluentes industriales y domésticos, y entregan sus aguas para ser

potabilizadas. Finalmente llegan al mar, cargados de nutrientes y minerales que han recogido desde sus cuencas y transportado en sus sedimentos. Eso hace "florecer" la productividad de la zona costera.

En su funcionamiento normal de ecosistemas, estos ríos tienen épocas de crecidas y épocas de estiaje, con eventos típicos y eventos extraordinarios como el que hemos visto recientemente. ¿Hace cuántos años que el río Aconcagua no llegaba con tal fuerza al mar?, ¿hace cuánto que el río Maule o el Mataquito no ocupaban sus grandes planicies de inundación, llevando nutrientes y materia orgánica que luego permitirá una agricultura de mayor calidad?

Hoy lo vemos como desastre. Y lo es. Pero es parte de la naturalidad de estos ecosistemas. Su valiosa biodiversidad también "sufrir" en estas crecidas extremas. Peces e insectos y todos los organismos que los habitan,

## Chile: país de ríos infravalorados



**DRA. EVELYN HABIT**  
Directora Departamento de Sistemas Acuáticos  
Facultad de Ciencias Ambientales UdeC

son "lavados" y derivan aguas abajo. Hay gran mortalidad, pero también habrá recolonización y los ríos mostrarán su resiliencia ecosistémica.

Si somos un país de ríos que nos sostienen, ¿por qué no los valoramos lo suficiente, reconociendo sus límites y funcionamiento? Solo eso haría que no volviéramos a construir donde no corresponde, usarlos como basureros, o, en definitiva,

darles la espalda.

Hay conocimiento científico en Chile sobre ríos. Acudamos a este para tomar las nuevas decisiones de cómo recuperarnos de este evento. Acudamos también al conocimiento local, para tomar decisiones que respeten los ríos y nos aseguren mayor resiliencia en el próximo evento de crecidas extremas que venga. Porque lo que es seguro, es que va a ocurrir.

Las palabras vuelan, lo escrito permanece

## EDITORIAL

En marzo pasado, el Instituto Nacional de Estadísticas (INE) comenzó, en cuatro comunas de distintas regiones, una prueba censal, más conocida como precenso, que tiene como objetivo evaluar y probar integralmente los procesos y el flujo de producción para el próximo Censo de Población y Vivienda, que se realizará el próximo año. En ese proceso, hace unos días se viralizó un video donde dos personas insultaban, en duros términos, a una censista, indicándole a sus vecinos que lo realizado no era legal y que debía retirarse del lugar.

Una situación que puso en el tapete, por un lado, lo que puede generar la desinformación o fake news, y por otro, que quizás falta reforzar las vías de comunicación para que la ciudadanía tome conciencia y se entere de qué trata este proceso. En la Región, se está llevando a cabo el proceso de prueba censal en Hualpén, y el precenso en siete comunas de todo Biobío.

En ninguno de los casos a las personas se les pregunta por la cantidad de propiedades que tiene, tampoco se les pide el rut para que sean identificados, ni se van a cruzar los datos con el Registro Social de Hogares, debido a que todos los datos que entregue el informante son protegidos bajo secreto estadístico, indican desde el INE.

La prueba consiste en un cuestionario censal que incluye preguntas para recopilar información sobre la cantidad de personas, su ubicación y las condiciones de

# La desinformación en el actual proceso del precenso



**Todo lo malo o negativo que circula en redes sociales, graficada en la “funa” que sufrió una censista, ponen de manifiesto la relevancia de acercar de mejor manera el proceso a la población.**

vivienda. Los censistas visitarán los hogares y registrarán la información utilizando dispositivos móviles. En caso de no encontrar a los residentes, se deja una carta con un código de acceso para que las personas puedan completar el censo por sí mismas a través de una plataforma web. El personal del INE en terreno lleva indumentaria institucional, incluyendo gorros, mochilas y chaquetillas con los logotipos del organismo, así como una credencial con un código QR que permite verificar la identidad de la persona en [verificador.ine.cl](http://verificador.ine.cl).

La directora regional del INE, Loreto Villa, señaló que “lo importante en todos estos procesos, es informarse y poder confiar. Esto se hace un año antes de todos los procesos censales. Estamos recorriendo siete comunas de la Región: Concepción, Chiguayante, San Pedro de la Paz, Talcahuano, Hualpén, Coronel y Los Ángeles”. El desafío, sin dudas, es generar canales que permiten que la ciudadanía confíe en la información oficial y no en lo que circula, con dudosas intenciones, en redes sociales.

## CARTAS

### Efectos de la lluvia

Señora Directora:

La lluvia recién comienza (a fines de junio) y vimos desbordes de ríos, calles y zonas anegadas, corte de carreteras e impensadas vías con importante acumulación de agua, que hizo prácticamente imposible para los peatones escapar de ser alcanzados. Sin embargo, estamos en presencia de 12 años de sequía y estas lluvias desafortunadamente no nos sacarán del déficit de precipitación.

Es difícil permanecer insensible a la fragilidad y evidente estrés hídrico que vive la vegetación urbana. Frente a eventos climáticos cada vez más extremos, necesitamos ciudades más resilientes. Una vez más, el agua caída no será utilizada. Ya sea por la erosión o la impermeabilización de nuestros suelos, vemos escurrir la oportunidad de utilizar este recurso vital.

Cuatro aspectos no pueden esperar: educación ambiental transversal para toda la población; medidas reales de restricción hídrica en hogares con alta demanda; implementación de medidas de drenaje urbano y absorción de aguas

para recarga de acuíferos; y de reutilización de aguas grises.

Margarita Jans

### Plásticos sostenibles

Señora Directora:

Durante las últimas lluvias que se registraron en la zona centro y sur del país, los noticieros de televisión y las redes sociales se llenaron de imágenes con calles y pasos bajo nivel inundados, pero sin duda, el aumento del caudal en el Río Mapocho y los desbordes que se generaron en algunos sectores fueron los protagonistas.

El problema es que estos hechos no se debieron únicamente a causas naturales, sino también debido a los aluviones de basura y plásticos presentes en las orillas del río, lo que hizo colapsar su cauce. De hecho, autoridades del Ministerio de Obras Públicas estimaron que al menos 700 toneladas de escombros fueron retiradas a lo largo del río Mapocho en los trabajos de emergencia, y que el tránsito hacia Valparaíso en la ruta 68 fue suspendido por esta misma razón.

Hay más de un problema que podemos identificar en esta situa-

ción. El primero es la falta de conciencia de quienes utilizan los ríos como vertederos sin medir las consecuencias que esto puede traer al medio ambiente. Y otro factor importante tiene que ver con la composición misma de los escombros.

En este contexto, los bioplásticos se están convirtiendo en una alternativa sustentable al plástico convencional, con ventajas como poder ser reciclados en plantas cuyo sistema de enfriamiento sea a base de aire y no de agua. Además, disminuyen los riesgos de acumulación de basura y la dependencia de combustibles fósiles, gracias a que son fabricados a partir de fuentes renovables y son capaces de biodegradarse en un plazo que va desde los seis meses a los dos años.

Este potencial sustentable puede ser aprovechado de manera positiva por el sector privado especialmente hoy en día, cuando se habla con frecuencia del desarrollo empresarial sustentable, donde el eje ya no pasa sólo por la búsqueda de rentabilidad financiera, sino que se busca que la actividad corporativa cree impacto en tres dimensiones: social, económica y ambiental.

Ignacio Parada



Envíe sus cartas, con una extensión máxima de 1.400 caracteres, con espacios vía email a:

◆ [contacto@diarioconcepcion.cl](mailto:contacto@diarioconcepcion.cl)

◆ Cochrane 1102, Concepción

La correspondencia debe consignar claramente la identidad del remitente y su número de teléfono.

Hacemos presente que el diario no puede constatar fehacientemente la identidad del autor de la correspondencia y reproduce la indicada por éste, deslindando ulterior responsabilidad.

La Dirección se reserva el derecho de seleccionar, extraer, resumir y titular las cartas recibidas, sin explicación alguna y evitando cualquier discusión con el remitente.

## Política

“Ese financiamiento se hace sin distingo de criterio político, sino que por el mérito de la iniciativas”.

“La transparencia y la probidad son un bien público muy relevante que cautelar”. **Rodrigo Díaz**.  
Gobernador Regional Biobío.

“No tengo ninguna vinculación en la adjudicación de esta iniciativa y el Gobierno Regional”. **Boris Chamorro**.  
Alcalde de Coronel.

TRAS POLÉMICA POR FINANCIAMIENTO A FUNDACIONES

# Gobernador Regional y alcalde de Coronel responden a cuestionamientos

FOTO: MUNICIPALIDAD DE CORONEL

**RODRIGO DÍAZ Y BORIS CHAMORRO** salieron a aclarar dudas ante críticas sobre financiamiento de una fundación.



Diario Concepción  
contacto@diarioconcepcion.cl

Ante los cuestionamientos por financiamientos a fundaciones a nivel local, el gobernador regional del Biobío, Rodrigo Díaz, y el alcalde de Coronel, Boris Chamorro, salieron a aclarar las dudas.

La autoridad local llegó hasta la Contraloría Regional para entregar información sobre los proyectos de inversión que realiza el Gore, entre ellas, fundaciones.

En este caso, de acuerdo a lo publicado por Radio Biobío, el Gobierno Regional del Biobío asignó \$274 millones a la corporación RedCultivarte, fundación ligada al alcalde de Coronel y su cuñada, Elizabeth Villanueva Granefeldt. Lo cual desató una serie de críticas.

“Atendiendo la publicación de ayer (domingo) sobre el financiamiento del a una corporación, en particular de la comuna de Coronel, va a encontrar el contralor todos los antecedentes de las iniciativas que nosotros financiamos, como Gobierno Regional, con transferencia a terceros. Vengo también a de-

**Mientras Rodrigo Díaz acudió a Contraloría a colocar antecedentes a disposición del ente fiscalizador, el jefe comunal Boris Chamorro pidió “no enlodar a sus familiares”.**

circle que vamos a tener las puertas abiertas para poder entregar todas las respuestas que Contraloría requiera”, indicó el Gobernador.

De acuerdo a lo confirmado por el mismo Gobierno Regional se trata, específicamente, de la iniciativa “Transferencia de cuidado integral e inclusivo para adultos mayores vulnerables de Coronel”, que es ejecutada por la corporación RedCultivarte, una entidad alojada en dicha comuna, con más de 15 años de trayectoria en la adjudicación de proyectos, confirma el Gore.

### Explicación

“El Gobierno Regional financia una cantidad importante de iniciativas a

universidades, a bomberos, a juntas de vecinos, a organizaciones funcionales, a corporaciones, a fundaciones, que se denominan transferencias a terceros o a privados. Y ese financiamiento se hace sin distingo de criterio político, sino que por el mérito de la iniciativa en particular que se esté presentando”, explicó Díaz.

“Vengo a solicitar que el convenio que tenemos con la Contraloría, y que ha permitido que la rendición sea electrónica para las iniciativas FIC (Fondo de Innovación para la Competitividad), se extienda también a los programas. Creo firmemente en que la transparencia y la probidad son un bien público muy relevante que cautelar y, como hay un ambiente nacional en esta materia, nosotros queremos ser muy proactivos en buscar la construcción del bien común y cuidar a la institución Gobierno Regional”, subrayó.

### Alcalde de Coronel

Por su parte el alcalde de Coronel, Boris Chamorro, también salió al paso de los cuestionamientos por el

caso de la “RedCultivarte”.

“Quiero señalar que no tengo ninguna vinculación en la adjudicación de esta iniciativa y el Gobierno Regional. Conozco la iniciativa y conozco la institución y son más de 15 años de experiencia en el trabajo comunitario”, destacó en primera instancia.

A renglón seguido, el jefe comunal coronelino lamentó que, según él, se intentará sacar ventajas políticas con las dudas que se instalaron respecto de este tema.

“Entiendo que esta iniciativa pasó por todo el proceso, administrativo y legal, incluso la toma a razón de Contraloría. Lamento profundamente que se trata de desnudar mi imagen, la de mi familia y específicamente la de mi cuñada, para tratar de sacar un rédito político. Entregaremos todos los antecedentes a la Contraloría y al Ministerio Público de manera transparente, como siempre ha sido mi actuar”, dijo el alcalde Chamorro.

### OPINIONES

Twitter @DiarioConce  
contacto@diarioconcepcion.cl

## Ciudad

Un gran porcentaje de las personas encontradas luego de una desaparición, lo han hecho por una depresión.

Fundación dedicada al apoyo en búsqueda de personas, dice que el mayor grupo es de 35 a 45 años.

Desde febrero a marzo se ha observado un gran aumento de casos de personas extraviadas.

# 350

casos de personas desaparecidas, incluso más, han tratado desde la Fundación Extraviados Bio Bio.

Cecilia Bastías Jerez  
contacto@diarioconcepcion.cl

La Fundación Extraviados Biobío desde 2017 trabaja en la Región ayudando a las personas que buscan un familiar que se encuentra desaparecido, difundiendo a través de redes sociales la información de la persona que están tratando de ubicar. Además, prestan asesoría o acompañamiento psicosocial y de abogados. Desde esta fundación aseguran que desde febrero y marzo de este año se han visto bastante exigidos por la cantidad de casos que les han llegado de personas desaparecidas. Si antes atendían 8 casos semanales, hoy se trata de 5 a 8 casos diarios.

Max Castillo, presidente de Fundación Extraviados Biobío, indicó que “hemos atendido algo más de 350 casos en total, el 82% de estos han sido exitosos, los hemos encontrado. Casos vigentes tenemos 22 y algunos menos de porcentaje que se han encontrado fallecidos”.

En cuanto a las causas de las desapariciones, Castillo aseguró que principalmente se trata de problemas de salud mental, por eso cuentan con un programa psicosocial con el cual hacen acompañamiento de las personas que por lo general están cursando una depresión. “Se tiende a creer en la intervención de terceras personas, pero lo principal es la salud mental”, dijo.

También, aclaró Max Castillo, que suele pensarse que las personas con Alzheimer son las que más se pierden, pero en la práctica de su trabajo como fundación la mayoría de quienes se pierden son personas entre los 35 y 45 años, no menores de 18 años tampoco que son los casos que se mediatizan más.

“Los menores de 17 años no se pierden tanto como se cree”, indicó Castillo y agregó que los más probable es que estos casos se visibilicen más por la búsqueda que hacen los padres.

El presidente de Fundación Extraviados Biobío, criticó el trabajo que existe de parte de las policías y el Estado en cuanto a las búsquedas. “Porque no existe una Ley de Extraviado. La fiscalía se toma una semana y media para hacer una publicación en el sitio web. Nosotros tenemos lo que no se ofrece en estos casos, la asesoría legal,



FOTO: PDI

**Desde febrero a marzo la Fundación de Extraviados Biobío ha notado un incremento de personas desaparecidas. Afirman que antes recibían del orden de 7 casos semanales y hoy de 5 a 8 casos diarios.**

FUNDACIÓN QUE APOYA A FAMILIAS DE ESTRAVIADOS

# Detectan aumento de desaparecidos ligados a depresiones

hacen la denuncia queda en la comisaría al otro día envían la denuncia y la fiscalía se toma 5 días hábiles para tomar recién razón de la denuncia, cuando son más mediáticas es más rápido”, afirmó.

### Caso de Alex Torres

Hace 12 días estaba inubicable el joven de 22 años Alex Torres, su familia había solicitado el apoyo de parte de la Fundación de Extraviados Biobío, así como también de la Policía de Investigaciones y este lunes su cuerpo fue encontrado en la Laguna Lo Méndez, último lugar en el que su celular entre-

gó ubicación según la información proporcionada por su familia, con lo que se había iniciado la búsqueda en el lugar.

María Belén Kuzmanic, fiscal adjunto de la Fiscalía Local de Concepción, señaló que “con fecha 22 de junio como fiscalía recibimos una denuncia por presunta desgracia, el mismo día se evacuaron órdenes de investigar a cargo de la Brigada de Homicidios, se manejaron diversas aristas dentro de las cuales una dio lugar a que se efectuara rastreo de manera terrestre y acuático en la Laguna Lo Méndez. Y se encontró el cuerpo de una perso-

na fallecida de sexo masculino, que correspondería a Alex Torres” y agregó que la identidad fue determinada a través del peritaje de huellas del Laboratorio Criminalística, además de la identificación del padre.

En cuanto a la participación de terceros, Kuzmanic indicó que “en esta etapa no es posible determinarlo, al menos las pericias que realiza el Laboratorio de Criminalística de la Brigada de Homicidios no se encontrarían rasgos que pudieran determinar hasta hoy una intervención de terceros. Sin embargo, se envió al Servicio Médico Legal para que ahí se pueda confirmar o descartar aquello con pericia científica”.

El jefe Regional de la Policía de Investigaciones, prefecto Carlos Díaz, sostuvo que “el Departamento de Operaciones Subacuáticas de la PDI se encontraba realizando la búsqueda en la laguna, durante la mañana (del lunes) nuestros buzos encuentran el cadáver de una persona de sexos masculino y que posteriormente es corroborada su identidad a través del reconocimiento de la familia y el Laboratorio de Criminalística (...) Estaba aproximadamente a dos metros de la orilla entre los juncos”.

El policía añadió que, según los antecedentes disponibles al momento, el cuerpo tiene aproximadamente la misma data que el número de días de la desaparición.

### OPINIONES

Twitter @DiarioConce  
contacto@diarioconcepcion.cl

COMUNA SE RENUEVA TRAS CATÁSTROFE DEL VERANO

# Santa Juana se renueva para recibir turistas y reactivar la economía local



Ximena Valenzuela Cifuentes  
ximena.valenzuela@diarioconcepcion.cl

Santa Juana tiene una serie de atractivos turísticos con los que puede encantar a la comunidad como el fuerte histórico, que se inaugurará a fin de año, la laguna Rayenantu que fue mejorada y que es gemela de otra en Talcamávida que se está licitando para construir en su borde un paseo peatonal. Lugares a los que se suma el borde del Biobío, así como una cultura antropológica culinaria que sería capaz de encantar cualquier paladar.

Un bosque de araucarias enanas, que según la alcaldesa Ana Albornoz, no se quemó por milagro durante los incendios forestales de febrero que se ubica en el sector las Cachañas. "Pertenece a CMPC, pero nosotros estamos luchando para que lo traspasen en comodato para recibir turistas y que estos conozcan un lugar que es patrimonio de la diversidad, que debe ser usado con mucho cuidado", comentó.

El sendero del Boquerón, lugar en el que desemboca el río Biobío, que se quemó con los incendios forestales anteriores, pero que el municipio recuperó para la comunidad. "También está el sector de Balseadero, que es donde pasan las barcazas y cruzan hasta Hualqui", dijo la jefa comunal.

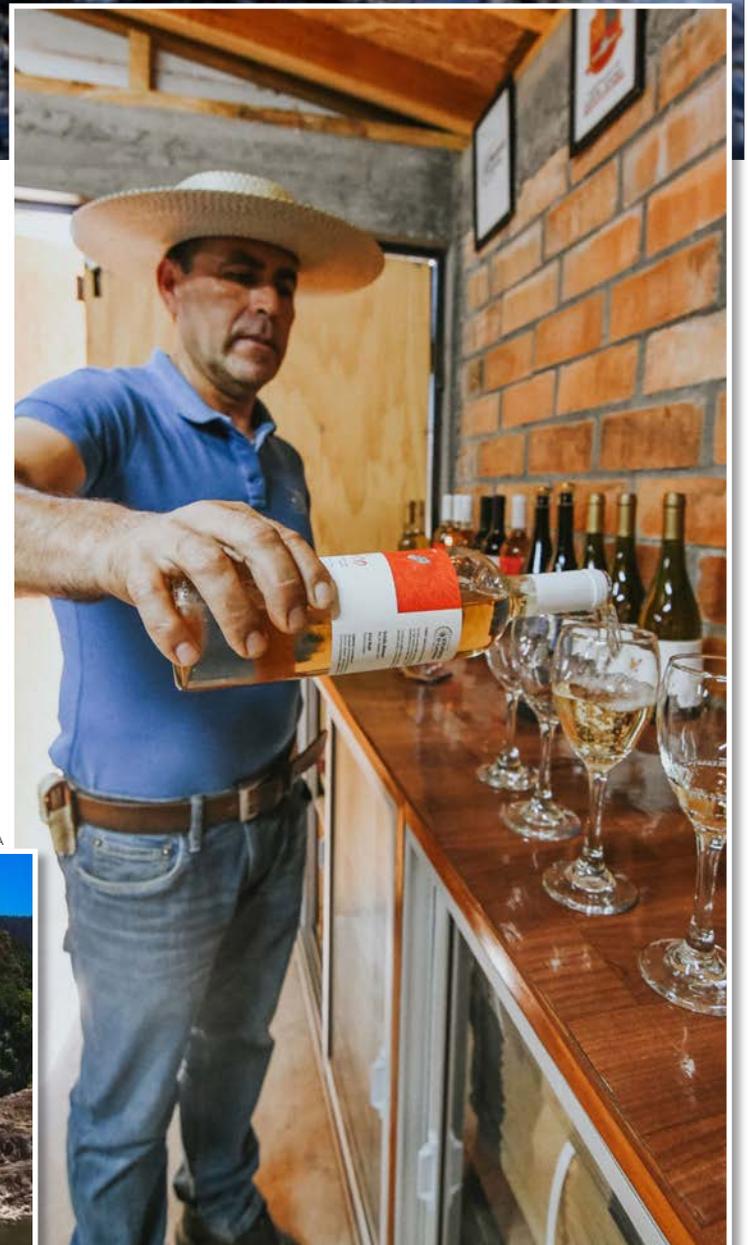
Están recuperando el fuerte histórico, que se debería inaugurar en enero junto con la regulación del sistema de transporte público que tendrá costo cero para adultos mayores. **Conozca la oferta de fiestas costumbristas y lugares imperdibles de la comuna.**

A todos los atractivos antes mencionados se agregan las fiestas costumbristas (ver recuadro) como el Estofado de San Juan, realizado el 24 y 25 de junio. Carola Morales, llegó

FOTO: MUNICIPALIDAD DE SANTA JUANA



**EL BOQUERON UN**  
lugar único que  
invita pasear.



RENDER / MUNICIPALIDAD DE SANTA JUANA

**LA COMUNA CUENTA** con viñas y exclusivos brebajes espirituosos que le harán pedir repetición.

hasta el Gimnasio Municipal a disfrutar de la actividad. “Teníamos un poco de miedo que la fiesta no se hiciera por las lluvias, pero la verdad es que el agua afectó a los sectores rurales. “Había mucha comida rica, obviamente el estofado que no me pierdo y haro espectáculo musical. Claramente volveremos”, dijo.

**Se vienen cambios**

Si bien las bondades de Santa Juana son múltiples. El municipio está impulsando una serie de iniciativas, de tal manera, que a los atractivos naturales turísticos de la comuna, se sumen faenas que logren recuperar lugares como el fuerte histórico.

La laguna Rayenantu está en pleno proceso de cambio, pues se está realizando en el lugar un paseo, que respete la biodiversidad del cuerpo de agua y con materialidades que no lo afecten. Se renovará la pasarela florante que, actualmente, está deteriorada y hundida en el tramo medio y no cumple su función.

La obra que está a cargo del Ministerio de Vivienda y urbanismo realizará también una reposición de pasamanos, piezas de maderas rotas por el alto tráfico y su barnizado. Se invertirán \$223 millones.

“También tenemos postulado un proyecto de Pequeñas Localidades que se realizará en el sector de Balseadero donde ya conseguimos agua potable y estamos aprobados con un proyecto de mercado campesino en el lugar. Nuestra meta es hacer un museo campesino y estamos en conversaciones con el alcalde de San Rosendo que también tiene un proyecto similar”, dijo Albornoz.

La jefa comunal aseguró que todas las iniciativas fueron definidas a través de una encuesta que se aplicó a la comunidad durante la Semana de Santa Juana y donde eligieron



**LOS AUTOMÓVILES PUEDEN cruzar el río en balsa y llegar en un par de minutos a Hualqui.**

FOTO: MUNICIPALIDAD DE SANTA JUANA

**FIESTAS COSTUMBRISTAS**

SEMANA DE SANTA JUANA	MARTES 17 AL DOMINGO 22 DE ENERO
FIESTA DE LA MIEL	SEGUNDO FIN DE SEMANA DE FEBRERO
FIESTA DE SAN JUAN	ULTIMO FIN DE SEMANA DE JUNIO
FIESTA DEL CAMARÓN	ULTIMO FIN DE SEMANA DE JULIO
FIESTAS PATRIAS	DEL 16 AL 19 DE SEPTIEMBRE



como su sector favorito el Balseadero y el Boquerón que es un sendero que cuenta con espacios para personas con movilidad reducida, cuen-

RENDER / MUNICIPALIDAD DE SANTA JUANA

**ESTE RENDER MUESTRA** cómo lucirá el fuerte histórico luego de su recuperación.



ta estacionamiento y mobiliario urbano y restauración ecológica en que existe un proyecto del Minvu y otro de la Reforestemos con la Organización de Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura.

“Ahora nos queda sólo la etapa final de diseño de un parque al borde río, que está elaborando el municipio, que creemos que es fundamental para tener polos de atracción en el sector urbano como: la laguna, el fuerte y el borde río”.

En enero el municipio espera contar con la primera etapa del programa de turismo que contempla una nueva fase en el transporte, que incluirá el pasaje gratuito para adultos mayores y, coincide con la apertura al público del fuerte histórico, que contará con una cafetería y en el borde río instalar una zona de ventajitas de productos que fusione la comida campesina y la moderna, y la artesanía propia de la zona.

La restauración del fuerte, que respetará su condición de sitio arqueológico, despejando la superficie de elementos considerados como falsos históricos. Se levantará un museo in situ y un lugar de exposi-

ciones. Además contará con un centro de interpretación histórica, restaurante, servicios higiénicos y un área administrativa. La inversión total es de \$3 mil 156 millones.

Para el presidente de la Unión Comunal de Juntas de Vecinos de Santa Juana, Santiago Quezada, cada uno de los lugares de su comuna son un regalo para la comunidad. “Tenemos el balseadero, que a la gente les encanta cruzar por ahí, tenemos el río Lía. Hay lugares imperdibles de visitar como la foto con los bueyes que invita a ingresar a la comuna. Tenemos las fiestas costumbristas de San Juan, del camarón y de la miel entre tantos más”.

El dirigente vecinal invitó a la comunidad a visitar “un pueblo muy lindo, con gente amable y trabajadora que trabaja con todo, no sólo para los turistas, sino también por la comuna y puede así mejorar su economía y, ahora con las obras que están en marcha el cambio será aún mayor. “Todos deben venir”, comentó.

**OPINIONES**

Twitter @DiarioConce  
contacto@diarioconcepcion.cl

## Ciudad

EL DESCENSO EN MENORES DE UN AÑO AÚN NO ES SIGNIFICATIVO

# Aumenta atención en adultos mayores por enfermedades respiratorias

Niños menores de un año continúan con un alto porcentaje de hospitalización, pero ahora se suma que las personas mayores de 65 años está presentando cuadros más agresivos que requieren de hospitalización.

Cecilia Bastías Jerez  
contacto@diarioconcepcion.cl

De acuerdo a los reportes de los servicios de atención en Salud, actualmente se están experimentando descensos en las consultas y hospitalizaciones por concepto de virus sincicial, pero se está experimentando de un aumento en las hospitalizaciones de personas mayores de 65 años. Lo que demuestra que las proyecciones que, hace un par de semana hicieron las autoridades respecto del cuál sería el comportamiento de las enfermedades respiratorias durante esta temporada, está siguiendo ese complejo curso.

La encargada de la Unidad de Epidemiología de la Seremi de Salud, Andrea Gutiérrez, señaló que respecto de las consultas por enfermedades respiratorias en personas mayores de 65 años, si bien se registra un descenso respecto a semanas anteriores, no ocurre lo mismo en cuanto a las hospitalizaciones.

Lo que sí está pasando, asegura la encargada de la Unidad de Epidemiología, es que en la proporción de hospitalizaciones por enfermedades respiratorias se registra un aumento en el grupo de 65 y más. "Lo que quiere decir, que los cuadros respiratorios están siendo un poco más agresivos y prolongados", estableció Gutiérrez.

Por lo anterior, desde la Seremi de Salud se considera de vital importancia continuar con el monitoreo de la situación. "Incentivar la vacunación Influenza en este grupo etario, que hasta la fecha es menor a lo esperado, alcanzando solo un 63,7% de cobertura en la Región del Biobío", sostuvo la encargada de la Unidad de Epidemiología de la Seremi de Salud.

### Servicio de Salud Concepción

Desde el Servicio de Salud Concepción, especificaron que existe una fuerte alza de atenciones de adultos mayores por causas respiratorias. "Las atenciones de urgencias respira-

En un 29% un aumentado las atenciones de urgencia respiratorias en personas de 65 años o más en el Servicio de Salud Concepción.

Hospitalizaciones de urgencia han presentado un aumento del 133% en personas mayores de 65 años, según los datos del SSC.

torias aumentaron en un 0,2% respecto de los 3 últimos días. Se observa una mayor disminución en el grupo etario de menores de un año con un 6,3% y un mayor aumento en el grupo etario de 65 y más años con un 29,9%", según detallaron en un comunicado.

Las atenciones de urgencia respiratoria tuvieron una disminución en todas las unidades, se mantiene la mayor cantidad de atenciones respiratorias en los SAPU los que registran la mayor demanda con un 42,2% respecto del total de atenciones respiratorias como servicio, un total de 68.560 consultas, describieron desde el SSC.

Posteriormente, desde el Servicio de Salud Concepción puntualizaron que las hospitalizaciones de urgencia por causa respiratoria aumentaron en un 60% respecto de los 3 últimos días. "Se observa que casi todos los grupos etarios aumentaron, donde el que más aumento fue el grupo etario de 65 y más años con un 133%", detallaron.

Seguido por el grupo etario de 15 a 64 años con un 100%, siendo el único grupo etario que no aumentó, ni disminuyó el de 1 a 4 años.

Estos datos demuestran que al igual que concluye la Seremi de Salud, en el Servicio de Salud Concep-



FOTO: /CC

ción también se observa la mayor agresividad de las enfermedades respiratoria, acentuadas en el grupo de personas mayor a 65 años.

### Servicio de Salud Talcahuano

La médica referente de Campaña Invierno del Servicio de Salud Talcahuano, Grethel Müller, señaló que "en la semana experimentamos un descenso de las consultas por enfermedad respiratoria en la Red Asistencial. Tanto en las urgencias hospitalaria como en los dispositivos de atención primaria de urgencia. Pero sí aún se mantiene alto en los niños pequeños, pero está aumentando en las personas mayores".

"Respecto a los virus circulando,

después de varias semanas en las cuales el sincicial fue el predominante, hemos experimentado un descenso y ha disminuido bastante la detección de virus Influenza A, pero detectamos mayor rinovirus en los exámenes que procesamos", expuso Grethel Müller.

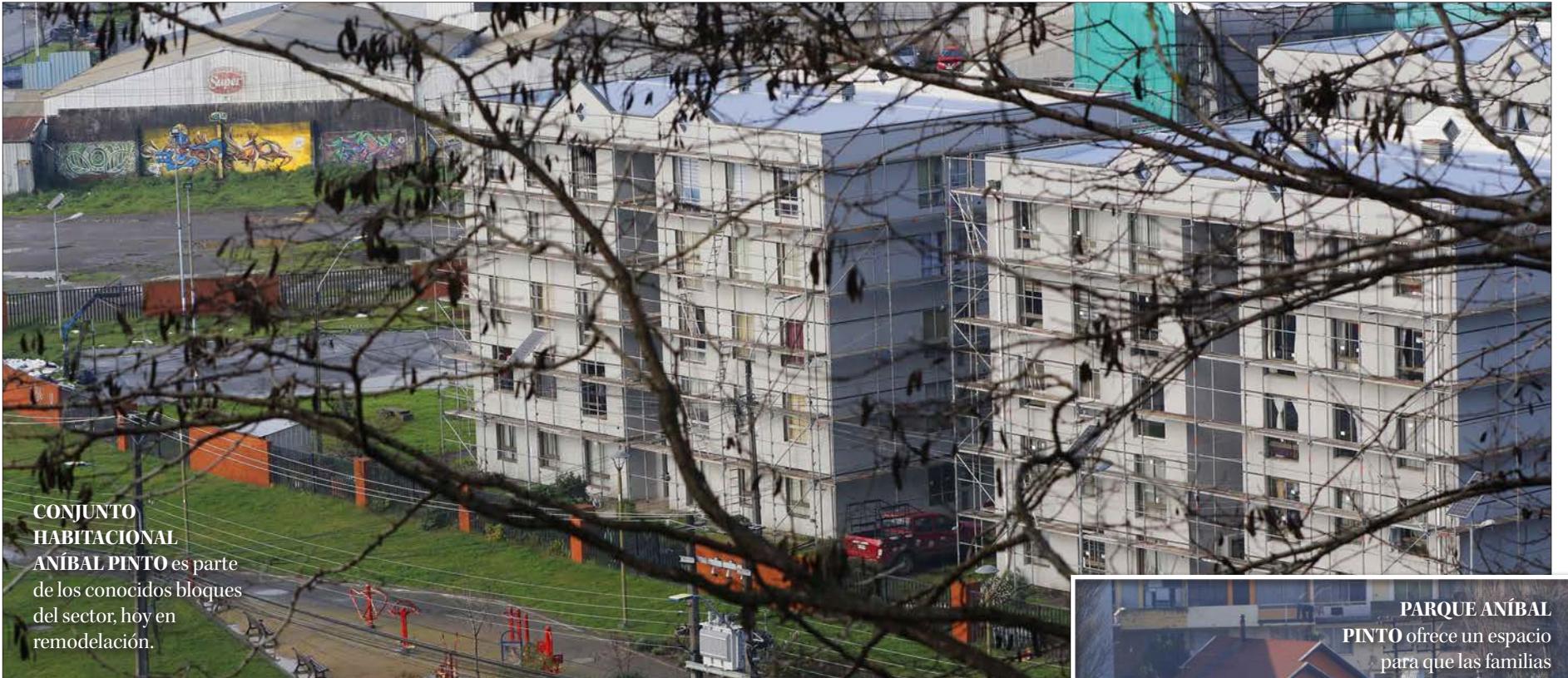
"Las hospitalizaciones por causas respiratorias han experimentado un pequeño ascenso en general de un 13,9%. Cuando se desagrega por grupo de edad, en el niño menor de un año estas son casi un 74% y en los adultos mayores ha aumentado", describió Müller.

### OPINIONES

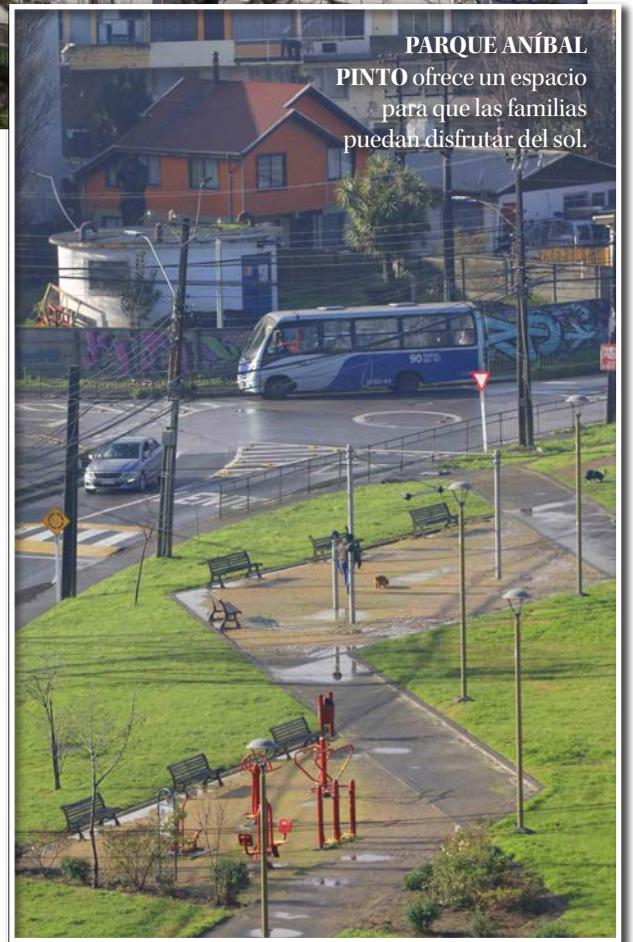
Twitter @DiarioConce  
contacto@diarioconcepcion.cl

# Ciudad

FOTOS: CAROLINA ECHAGÜE M.



**CONJUNTO HABITACIONAL ANÍBAL PINTO** es parte de los conocidos bloques del sector, hoy en remodelación.



**PARQUE ANÍBAL PINTO** ofrece un espacio para que las familias puedan disfrutar del sol.

UN TRADICIONAL BARRIO DE CONCEPCIÓN

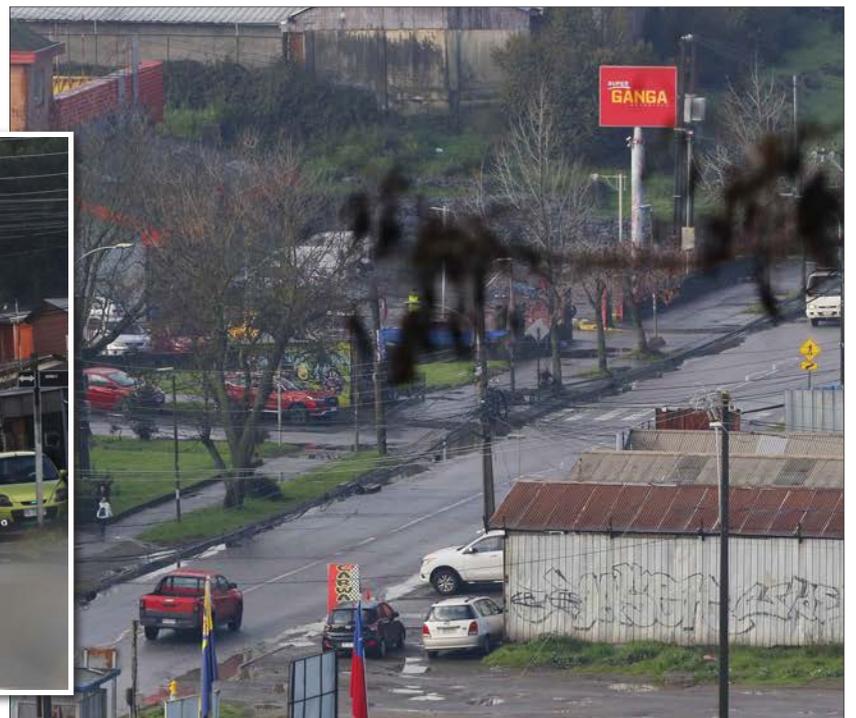
## *Aníbal Pinto Bajo*: sector que limita con el cerro El Golf y con un humedal



**CALLE ANÍBAL PINTO** es la arteria que conecta barrios con el comercio del centro de Concepción.

Parques, jardines, juegos, edificios y casas conforman conocido espacio penquista. Es vecino con otra comunidad histórica, Lorenzo Arenas.

**ALMIRANTE RIVEROS NORTE** es la avenida que permite el tránsito de colectivos para conectar el sector con el centro penquista.



# Ciudad

Diario Concepción  
contacto@diarioconcepcion.cl

La delegada Presidencial de la Región del Biobío, Daniela Dresdner, estuvo presente el lunes en la Provincia de Biobío para presidir el consejo de Gabinete Regional donde se dieron a conocer los detalles de las ayudas tempranas para las personas afectadas por las inundaciones. Por un lado está el Bono de Materiales, que dirige el Ministerio de Vivienda en el que se entrega un bono a las familias cuyas casas requieren de reparación.

La delegada Daniela Dresdner, indicó que en la Provincia de Biobío hay ocho comunas que se vieron afectadas. "Por lo tanto nos interesa mucho estar en contacto con esas realidades (...) hemos revisado todas las medidas de ayudas tempranas que vino a anunciar el viernes el subsecretario del Interior, Manuel Monsalve para justamente ponerlas en marcha", dijo.

Mencionó también que se ha hecho la asignación de las viviendas de emergencia para quienes hayan perdido también su vivienda completamente. "Estamos también llegando con forraje para animales y también para abejas para los apicultores, con también complementos nutricionales para que puedan sobrevivir durante un tiempo", apuntó.

La delegada, además, detalló que hay un fondo que se va a también poner a disposición de los municipios para que ellos puedan llegar con las medidas que la delegación no puede hacer directamente.

En cuanto a la situación de aislamiento de 2 mil personas en Alto Biobío, comentó que se intentará

EN GABINETE REGIONAL EN PROVINCIA DE BIOBÍO

## Detallan medidas de ayuda para afectados con inundaciones

**Bono de Materiales de construcción, alivios tributarios, forraje y fondo para municipios, son algunas de las formas para entregar apoyo a familias damnificadas.**



FOTO: CEDIDA

conseguir un nuevo helicóptero para reemplazar el que entró en mantención que estaba llevando víveres y combustible a la zona que se encuentra con el camino cortado. "Contando desde luego con el trabajo del Ministerio de Obras Públicas

para tratar de superar este aislamiento lo más rápido posible", dijo Dresdner.

La delegada indicó que existe especial preocupación por suplir la brecha comunicacional que llevó a que la población creyera en que se

abrirían las compuertas de los embalses y también a corregir las situación que llevó a que algunos canales no fueran limpiados previo a estas lluvias.

Y finalmente, aclaró que existe una preocupación especial por las

personas que están con la doble afectación de las incendios y las inundaciones.

El seremi Hacienda, Sebastián Rivera, indicó que existirán medida de alivio tributario para las 53 empresas catastradas como afectadas y para los contribuyentes con la postergación de los pagos. "El Sernac está para las denuncias de aumento de precios y así se pueda fiscalizar", refirió Rivera en cuanto a lo que podría detectarse como aumento de precio sobre todo de materiales de construcción.

En tanto el seremi Desarrollo Social, Hedson Díaz, comentó que "se han catastrado con la Ficha Básica de Emergencia 1.079 personas, el primer corte fue el viernes con 881 familias que ya cuentan con el depósito. Desde Desarrollo Social seguimos coordinando con los municipios porque en Alto Biobío hemos tenido alguna dificultades de acceso".

### OPINIONES

Twitter @DiarioConce  
contacto@diarioconcepcion.cl



FOTO: BBNN

## BBNN retomará atenciones presenciales en Los Ángeles

El Seremi de Bienes Nacionales de la Región del Biobío, Eduardo Pacheco Pacheco, anunció que se retomarán las atenciones presenciales en Los Ángeles.

Esto surge, explicó el Seremi, de la necesidad que han manifestado los y las vecinas de la Provincia de Biobío, de contar con la presencia de profesionales de la cartera para que puedan orientar respecto al proceso de regularización de títulos de dominio, sin te-

ner que trasladarse a Concepción; entendiéndose que, para ello, deben incurrir en importantes costos monetarios y largas horas de viaje. "Estamos cumpliendo con un compromiso que teníamos como Ministerio de Bienes Nacionales en la Región del Biobío que era retomar la atención - dos veces por mes - en la ciudad de Los Ángeles, con la finalidad de acercar nuestra acción y nuestro servicio a la comunidad".

## Alcalde de Penco habla sobre término anticipado del proyecto minero

Tras la resolución del Servicio de Evaluación Ambiental (SEA) de poner término anticipado a la tramitación ambiental del Proyecto "Módulo Penco", conocido como "Tierras Raras", el alcalde de la comuna penconna, Víctor Hugo Figueroa comentó la decisión.

"Los argumentos señalados por el SEA son coherentes con los expuestos por el municipio, en las observaciones ingresadas el pasado 19 de junio, a dicha institución", dijo el jefe comunal.

"Como municipalidad vamos a estar atentos a los futuros ingresos, para poder hacer las observaciones que la ley nos permita" agregó el mismo Figueroa.

Finalmente, ante esta noticia la autoridad enfatizó que continuará velando por cumplir con el sentir de la comunidad de Penco, conocido a través de una encuesta que se rea-



FOTO: TVU

**VÍCTOR HUGO FIGUEROA**, alcalde de Penco.

lizó hace algunos meses.

"Seguiremos atentos a futuras tramitaciones del proyecto y seremos consecuentes con el resultado de la Consulta Ciudadana realizada en febrero de 2022, que señaló un amplio rechazo al proyecto minero", concluyó el jefe comunal.

## Ciudad

Diario Concepción  
contacto@diarioconcepcion.cl

Dentro de sus tesoros más preciados, la Biblioteca Central guarda en la Sala Chile libros que nos transportan a los primeros años de vida de la imprenta, la invención de Johannes Gutenberg que, a partir de 1453, revolucionó el mundo occidental con la apertura (relativa) del conocimiento antes disponible solo para una pequeña parte de la sociedad.

Son libros que han traspasado el tiempo manteniendo su materialidad y contenido, dando cuenta además de las formas de producción de textos de antaño.

Destacan en este acervo patrimonial, los "incunables" (del latín incunabula: en la cuna), que es como se denomina a los libros impresos desde el nacimiento de la imprenta hasta el 31 de diciembre de 1500.

Uno de ellos es el ejemplar de Decretalium epistolarum Gragorii Pape IX. Compilatio iam recens ad vetrum codicum fidem recognita atque emendata (Cartas decretales del Papa Gregorio X. Compilación reciente revisada y corregida al código antiguo). Impreso en Venecia, este texto reúne una serie de documentación, en su mayoría epistolar, del pontificado del Papa Gregorio IX, que se extendió entre 1227-1241.

Es un grueso libro en latín que, si bien está completo, acusa un deterioro en su encuadernación, mostrando que sus folios no fueron unidos con cordón sino con cuero.

### Es que han pasado más de cinco siglos desde su edición.

"Fue impreso en 1476, pero Gregorio IX fue Papa mucho antes. Es su legado en una recopilación de decretos papales sobre todo tipo de materias, de una época en que la Iglesia Católica estaba viviendo muchos cambios, con los cismas y las modificaciones de la Europa moderna. Es un material completo en latín, con una nomenclatura eclesiástica, de acuerdo a los dogmas y decretos que estaban en gobernanza en aquella época", explica la jefa de la Sala Chile, Rose Marie Espinoza Candia.

Esta obra tiene un gran valor porque junto con otras cinco colecciones de normas eclesiásticas constituyen la base del Corpus Iuris Canonici, el cuerpo del derecho canónico que es también fuente del derecho occidental.

Los incunables son muy preciados en todo el mundo por el conocimiento que aportan en torno al desarrollo de los impresos y los intereses que guiaban sus contenidos, por ello -dice Rose Marie- para la UdeC es un privilegio contar con un par de libros de esa época (el segundo es Omnia Opera et alia quaedum lectu digna, de Angelus Polityanis, editado en 1498 en latín).

"Los formatos de los libros del siglo XV y XVI eran muy distintos a los actuales, por tanto la transmisión y la re-

Estos textos son evidencia de los estilos de diagramación, los formatos, los adornos en capitulares y portadas, los ex libris (el logo del editor), las formas en el uso de las apostillas y los tipos de cubiertas utilizados en la época, entre otros elementos.

TEXTOS ESTÁN EN LA BIBLIOTECA CENTRAL DE LA CASA DE ESTUDIOS

# Libros de más de 500 años relevan el importante rol de conservación cultural y patrimonial de la UdeC

visión de este material implica también conocer una evolución del objeto libro en cuanto al análisis del soporte y, por otro lado, permite conocer cómo se realizaban las publicaciones en aquella época donde la comercialización del material también era diferente", dice la especialista en docu-

mentación.

"Tener un material de este tipo en Chile y en el sur de Chile sirve para acercarnos un poco a lo que era la industria de la imprenta y las publicaciones en el siglo XV", afirma la especialista en documentación.

### Post incunables

En los fondos bibliográficos de la UdeC existen, además, un centenar de textos del periodo post incunable -del siglo XVI- y un número similar de obras del siglo XVII y XVIII.

La jefa de la Unidad Patrimonial de Bibliotecas UdeC, Ema Rosas Mansilla, cuenta que es difícil precisar el origen de los textos más antiguos que existen en la Biblioteca.

"No hemos encontrado los registros (de su ingreso a las colecciones), lo que no significa que no existan, porque aquí cada día descubrimos cosas nuevas", comenta.

Se cree que estos textos pueden haber sido comprados o bien recibidos como donativos. "En un tiempo se trabajaba mucho en torno a donaciones y como don Enrique Molina era un destacado intelectual de la época es muy común que encontremos libros dedicados a él y a la Revista Atenea en la época de formación de la biblioteca universitaria", relata la bibliotecaria.

Lo que sí está claro que estos textos han estado en la Sala Chile desde que la Bibliotecas UdeC se trasladó desde Barros Arana a su actual emplazamiento, en 1972.

En su mesa de trabajo, Ema Rosas dispone cinco libros del periodo denominado post incunables, que va desde el 1500 a 1599.

Recorrer sus páginas permite adentrarse en el antiguo mundo de la impresión, sus formas de diagramar, los formatos materiales usados, formas de incluir las apostillas, tipos de adorno, cómo se identificaban los editores, etc.

FOTO: ESTEBAN PAREDES D., DIRCOM UDECC



Continúa en pág. 12

# Ciudad



FOTOS: ESTEBAN PAREDES D. / DIRCOM UDEC

**PORTADA DE LAS OBRAS** de Horacio y ex libris del editor Sebastian de Mena

Viene de pág. 11

Entre ellos, hay dos volúmenes en italiano, impresos en Venecia en 1525, que hablan de la vida del historiador y filósofo moralista griego, Plutarco (46-120 DC).

En la portada de *Le vite di Plutarcho*, vulgare, novamente impresso et historiate (La vida de Plutarco, nuevamente impresa e historiadada), el título aparece enmarcado dentro de un grabado ricamente decorado con plantas y animales, todo impreso en tinta negra.

Hermano de éste, *La seconda i ultima parte delle vite di Plutarcho di greco in latino et di latino et di latino in volgare* nuevamente tradotte et historiate (La segunda y última parte de la vida de Plutarco traducida del griego al latín y del latín al vulgar, nuevamente traducida e historiadada) tiene una página de presentación inicial, también orlada, pero a dos colores: rojo y negro.

Ema Rosas llama la atención sobre la calidad del material usado en estos libros: tiene un papel de alto gramaje, con un porcentaje importante de algodón; "eso explica que casi 500 años después, sus páginas se mantengan en perfectas condiciones", incluso mejores que textos en roneo de hace pocas décadas que se deterioran fácilmente, anota la documentalista.

Por otro lado, la encuadernación está hecha en pergamino (piel animal), material de uso muy frecuente en la época y que también está en la cubierta de la obra *M. Annei Lucani Cordubensis. De Bello Civili Apud Pharsaliam: libri X doctissimis &*

*scholiis ornati* (Los diez libros de la Guerra de Farsalia del cordobés Marco Anneo Lucano).

Esta es una edición de 1533 del poema épico del poeta romano de origen cordobés Lucano (39-65 e.c.), que relata la batalla entre Julio César y Pompeyo, librada en la localidad griega de Farsalia entre los años 49 y 48 a.e.c. y que es considerada decisiva en el fin de la República y el inicio del Imperio Romano.

Es un libro de 200 páginas, numeradas en notación romana, en cuya portada es posible ver que fue impreso en la casa de los hermanos Melchor y Gaspar Treschel, con su ex libris o marca de propiedad. "El ex libris es como el sello, el logo de los editores", explica Ema Rosas.

También se conocen como marca tipográfica, de impresor o de imprenta y solían tener un tamaño mucho más grande que los actuales logos, ocupando parte importante de la portada.

## Letras para guiar

Otro de los libros de la muestra es *Luciani Samosatensis opera, quae quidem extant, omnia, a graeco sermone in Latinum conuersa, nunc postremum multo diligentius & melius quam antea, ad Graecum exemplar correctae & emendatae* (Las obras de Luciano de Samósata, que de hecho existen, han sido todas convertidas del sermón griego al latín, ahora este último mucho más cuidadosamente y mejor que antes, corregido y enmendado de acuerdo con el modelo griego).

Impreso en París en 1546, recoge las creaciones de Luciano de Samósata (125-181), escritor griego de origen

sirio, sofista y cultor de la sátira y la parodia.

El texto tiene un particular "arreglo", que -cuenta Ema Rosas- es como se denomina el diseño o diagramación: está diagramado a una columna y las páginas están marcadas cada 9 líneas con letras del alfabeto latino, de la A a la E en las impares y de la F a la K en las impares.

Estos caracteres actúan como una guía para encontrar las materias dentro del texto, de acuerdo a un extenso índice analítico incluido en el inicio de la obra.

Otra característica del arreglo de

este libro es el uso de capitulares ricamente adornadas. Por otro lado, sus tapas de madera, de color café oscuro, llevan florones dorados en bajo relieve.

## Horacio en castellano

El último libro de la selección es *Q. Horacio Flaco*, poeta lírico latino. Sus obras con la declaración magistral en lengua castellana por el Dr. Villén de Biedma. Fue publicada en 1599, "con privilegios en Granada" - como reza su portada - por la imprenta de Sebastián de Mena, "a costas de Juan Diez", y está dedicada a "Francisco Gonzáles de Heredia, secretario del Rey Filipo II y III (...)".

Esta es la primera edición en castellano de los trabajos de Horacio Flaco y fue hecha por Juan Villén de Biedma, un vecino de Granada. En la marca de editor -ex libris- se observa una águila volando sobre una ciudad y el lema *Renouabitur ut aquila iuuentus tua* (se renovará como tu joven águila).

Las obras traducidas están diagramadas dos columnas, con texto recortado de los versos originales en latín en el centro de cada página, incluyendo apostillas (notas) en los márgenes.

Un dato interesante, que se encuentra dentro de sus primeras páginas, es el costo de impresión: "(...) tasaron a tres maravedíes cada pliego del dicho libro en papel y a ese precio, nomás mandaron, se venda el dicho libro".

Estos y los varios libros de las colecciones antiguas de la Biblioteca, que han permanecido resguardados en los depósitos del recinto, están siendo evaluados y procesados en la Unidad de Patrimonio, para su catalogación y puesta en valor, que considera un análisis de sus condiciones de conservación, pensando en el resguardo de su contenido y su materialidad.

## OPINIONES

Twitter @DiarioConce  
contacto@diarioconcepcion.cl



**LIBRO DE LUCANO** sobre la Guerra de Farsalia.

2.000

puestos de trabajo proyectan se generarán en la Región con ocasión del Mundial de Rally "Chile - Biobío".

Edgardo Mora Cerda  
edgardo.mora@diarioconcepcion.cl

Altas son las expectativas que genera la próxima fecha del Mundial de Rally "Chile - Biobío", que se realizará entre el 28 de septiembre y el 1 de octubre en la Región.

Lo anterior, dado el éxito obtenido el año 2019 en que según cifras de la organización, hubo un retorno de \$7,8 por cada peso invertido dejando una vara bastante alta para las fechas de 2023.

Así lo afirmó, por ejemplo, Iván Valenzuela, jefe de división de Fomento e Inversión del Gobierno Regional (Gore) quien participó de una reunión de coordinación en la que participaron representantes de organizaciones, gremios y cámaras de comercio y del turismo de la zona cuyo objetivo principal fue realizar coordinaciones previas.

"Se mostraron las rutas y las actividades que están planificadas no solo de la carrera como tal sino que además del parque de asistencia y otras actividades encadenadas para que ellos (tour operadores) puedan hacer ofertas turísticas de forma que los cerca de 500 mil visitantes que se espera que lleguen a la Región del Biobío no solo participen del Rally, sino que oferten también productos y servicios que permitan mostrar a la Región dentro del país y en el mundo", destacó el jefe de división de Fomento e Inversión del Gore.

#### Inversión y retornos

Valenzuela resaltó también que "el año 2019 el retorno que se tuvo fue de casi \$16 mil millones y lo que se espera es que se duplique ese retorno. Hay una inversión regional para reactivar la economía donde están las rutas (del rally) donde hay que pensar en las provincias que han sufrido por los incendios y las lluvias".

En línea con lo anterior, el jefe del Gobierno Regional puso la atención en que "estas rutas tienen que ver con reactivar economías locales donde el turismo a perdido empleo e ingresos por las contingencias pero también producto de la pandemia. Han perdido casi 7 mil puestos de trabajo que todavía no se han recuperado tras la pandemia y el rally va a producir recuperación de empleo". A su vez detalló que "se proyecta que solo en la organización del evento (rally) se crearán 2 mil puestos de trabajo".

En términos de retorno, el jefe del Gore agregó que "según los datos de 2019, por cada peso invertido se obtuvo \$7,8 donde es importante resaltar que existe una inversión del Gobierno Regional (en un contexto de inver-

**EL RETORNO** obtenido el año 2019 con el rally alcanzó "casi \$16 mil millones" indicaron desde el Gore.



FOTO: ARCHIVO / ISIDORO VALENZUELA M.

ORGANIZACIÓN ENTREGÓ DETALLES DE LA PROGRAMACIÓN A GREMIOS Y ASOCIACIONES

## Mundial de Rally "Chile - Biobío": proyectan retorno de \$7,8 por cada peso invertido en la Región

**Debutará plataforma tecnológica con la oferta turística local vinculada a las rutas. Coordinación con tour operadores es clave para maximizar las oportunidades.**

sión privada estancada) ya que la economía de la zona está movida principalmente por los servicios donde del 2,9% del Producto Interno Bruto de Biobío en el primer trimestre de este año 1,7% es explicado principalmente por los servicios lo que refleja que es un actor importante del crecimiento económico regional".

Iván Valenzuela hizo un llamado a los tour operadores a coordinarse con Sernatur y Horta Producciones para conocer las rutas y las actividades planificadas para proponer ofertas mancomunadas y recordó que el "Gore invirtió alrededor de \$ 7.500

millones dólares para el rally y si se suma el total de la inversión encadenada al turismo, son cerca de \$ 10 mil millones considerando los juegos escolares, los juegos panamericanos, la feria del Libro, el REC y el rally".

Respecto del trabajo del Gobierno Regional vinculado al impulso de los tour operadores de la zona, Iván Valenzuela dijo que "estamos trabajando con los municipios, los operadores y con las agencias para poder mostrar las rutas de forma que se co-

# Economía & Negocios

Viene de pág. 13

ordenen las ofertas. Cuando se abre una ruta la entrada son a las 22:00 horas pero también se pueden hacer ofertas para que se puedan visitar estos espacios donde habrán actividades gastronómicas y ofertas de productos típicos de las comunas lo que moverá la economía regional”.

## Tour Operadores

Felipe Horta, productor general del Mundial de Rally “Chile – Biobío, contó que “todos los operadores y emprendedores van a estar situados e instalados de acuerdo a la proposición que hacemos nosotros como organización. Se está haciendo el plan de seguridad en que estarán los lugares donde el público podrá asistir con zonas seguras de público y zonas de público espontáneo y zonas donde los emprendedores podrán atender a ese público, así que la idea es sumar”.

En esta línea, el productor general del Mundial de Rally “Chile – Biobío dijo además que “desde el más pequeño de los emprendedores (turísticos) y los grandes empresarios, todos, tienen que tener sus antenas atentas para poder dar un buen servicio porque seremos los dueños de casa de un evento planetario que hoy día está en disputa en muchos países del mundo. Ya estuvo en Mónaco, Montecarlo, Suecia, México y en Kenia. (entre otros). De 13 campeonatos el número 11 es el nuestro, entonces tenemos que estar bien preparados para toda la semana entre el 25 de septiembre al 21 de octubre”.

## Debut de plataforma

El mandamás de la producción del rally dijo que la idea es hacer un upgrade (subir el nivel) respecto de la experiencia de 2019 donde hubo observaciones en relación a la falta de disponibilidad de algunos servicios turísticos relacionados con la gastronomía y alojamientos ante lo cual debuta un nuevo sistema basando de una plataforma tecnológica que podrá subir la oferta turística local en cada una de las rutas planificadas.

“Estamos con un programa de Europa que es digital para permitir que nuestros tour operadores puedan ocuparlo, que es nuevo y estamos aprendiendo cómo funciona y por otro lado, tendremos una plataforma de ofertas, por ejemplo, en la parte que tiene que ver con los auspiciadores oficiales y se habilitará el aumento de público en aquellos lugares respecto de la oferta que hagan los operadores de la Región del Biobío ya que la idea es que los servicios que se contraten sean de la Región donde queremos involucrar hasta emprendedores que venden pan amasado,



FOTO: ARCHIVO / ISIDORO VALENZUELA M.

# 1,7%

del 2,9% del PIB Regional del último trimestre es explicado por el sector servicios en Biobío contó Iván Valenzuela.

# \$7.500

Millones es la inversión del Gobierno Regional para la realización del Mundial de Rally “Chile – Biobío.

empanadas o algodones en las zonas de público y parque de asistencia”, aseguró Felipe Horta.

## Gremios

Las zonas consideradas hasta ahora por la organización del rally son Yumbel; Santa Juana; San Rosendo; Arauco; Lota; Coronel; Florida y Penco.

Arturo Della Torre, vicepresidente de Fecomtur Biobío (Federación de Cámaras de Comercio, Servicios y Turismo) y director de la Cámara de Comercio de Concepción manifestó que “las expectativas son muy altas dado el éxito del mundial en 2019. Existe una coordinación con las cámaras de comercio de Los Ángeles y Arauco, entre otros, donde estamos incentivando la activación y participación porque el turista no viene solo por un día está antes y se queda después del rally y por lo tanto hay que atenderlos”.

## Prensa internacional

Pilar Varela, presidenta de Protur Biobío Ñuble comentó que el rally representa una gran oportunidad en términos de flujo de público, “tanto en oportunidad por personas que se desplazarán a la Región como de comunicaciones, ya que Biobío va estar a nivel de la cobertura de prensa internacional lo que es un desafío importantísimo porque si bien vienen personas con el objetivo del rally, es ver cómo la ciudad y los tour operadores en las distintas comunas aprovecha este flujo de público en térmi-

nos de ensamblar experiencias para que los días previos y pos carrera, estos visitantes saquen el mejor partido a la Región”.

Otro punto relevante para la presidenta de Protur Biobío Ñuble es el perfil del visitante vinculado al rally. “Estas personas tienen un comportamiento bien especial en los horarios de desplazamiento cuando requieren servicios, entonces creo que nuestro principal desafío es lograr capita-

lizar que estas personas no solo vean el rally sino que puedan consumir servicios y disfruten de los beneficios que ofrece la Región”.

## Oportunidades y desafíos

En la mirada de Jorge Burgos, gerente de operaciones de Turismo Continente de Concepción, las expectativas respecto del rally son “con muchas opciones para ir generando espacios de venta, principalmente las visitas en terreno y cada una de las carreras generan la oportunidad de entregar servicios y traslados y una serie de otras opciones que se puedan generar”.

En cuanto a los desafíos para los tour operadores regionales, Burgos apuntó a que “el desafío más importante que nos plantea el rally es poder entregar un buen servicio, completo de forma que el visitante venga tranquilo y tenga cubierta sus necesidades sin pensar en qué podrá hacer en los distintos lugares donde pueda ir lo que requiere de una buena organización de la oferta”.

En relación a la nueva plataforma tecnológica que permitirá disponibilizar la oferta turística local, Burgos dijo que “es una súper plataforma que tenemos que prácticamente nos visibiliza a todo el mundo, en especial promocionándonos como tour operadores en Sudamérica y lo que es el rally en la Región del Biobío”, concluyó.

## OPINIONES

Twitter @DiarioConce  
contacto@diarioconcepcion.cl

FOTO: GORE BIOBIO



**COORDINACIÓN** de los tour operadores de la Región tuvo como objetivo una reunión sostenida en Concepción.

## Economía & Negocios

ESTUVIERON PRESENTES EN LA EXPOGAME 2023

# Team E-sport UdeC: ejemplo de innovación y creatividad en la industria tecnológica

Edgardo Mora Cerda  
edgardo.mora@diarioconcepcion.cl

El piso actual del sueldo mensual de un jugador del Team E-sport de la Universidad de Concepción parte en los \$ 60 mil y en la rama profesional este ingreso puede llegar a un millón mensual, según explicó Claudio Espinosa, líder del equipo que participó en la Expogame 2023.

Pablo Catalán Martínez, decano de la Facultad de Ingeniería de la Universidad de Concepción señaló que “como Facultad buscamos crear nuevas áreas de desarrollo, de investigación y particularmente de formación, dando lugar a lo que son las nuevas industrias tecnológicas, como es, por ejemplo, la industria de los videojuegos. Sabemos que es una industria de entretenimiento, de alcance global”.

El Decano de Ingeniería destacó además que “buscamos en forma gradual y paulatina, abrir espacios en nuestra facultad para la construcción y gestación de nuevas industrias de base tecnológica siendo una de tantas ellas todo lo relacionado en este caso con los videojuegos y el entretenimiento en general”.

### Desarrollo de innovación

Otro punto relevante para Pablo Catalán es que “los videojuegos en particular son un ámbito disciplinario e industrial altamente innovativo. Considera, por cierto, aspectos propios de la programación, el diseño visual digital y al mismo tiempo, ayuda a la construcción de historias. Por ende, la combinación de conceptos es vital para el desarrollo de videojuegos y está muy vinculado a la capacidad de asociación que poseen aquellas personas de alto potencial en innovación y creatividad”.

### Comercio y economía local

“La Región del Biobío es hoy una unidad territorial que más bien consume videojuegos y esperamos a futuro que la Universidad de Concepción y, en particular nuestra facultad, se convierta en una proveedora de profesionales con interés y especialidad en el desarrollo de videojuegos en el mediano y largo plazo”, comentó la auto-

**Facultad de Ingeniería busca abrir espacios para la construcción y gestación de nuevas industrias de base tecnológica. Jugadores de elite reciben entre \$1.500.000 y \$2.000.000 mensuales.**

## \$300.000

Ha sido uno de los auspicios recibidos por el Team E-sport de la Universidad de Concepción.

ridad universitaria.

Del mismo modo, dijo que “claramente, el poder contar a nivel local con espacios de encuentro de quienes disfrutan de los videojuegos y quienes los producen, termina siendo un catalizador para lo que pueda ser a futuro una industria local en este ámbito”.

### Team E-sport UdeC

Claudio Espinosa, líder del equipo E-Sport UdeC y quien diseñó y coordinó las distintas actividades para cada día, entre ellas, un campeonato

de Super Smash Bro, Ultimate en expogame 2023, explicó que las ganancias o ingresos obtenidos por jugar es muy variable y está en función del nivel de la competencia en el que se quiere participar.

“Los torneos en que hemos ganado los premios más grandes obtenidos son entre los \$ 300 mil y \$ 400 mil que se corresponde con el nivel en el que participamos que podría decirse es una tercera categoría, que sería un poco más arriba que la amateur”, afirmó Espinosa.

En cuanto al nivel de ingresos mensuales de los jugadores, detalló que “el ingreso de un jugador puede ser entre los \$ 60 mil y \$ 1 millón mensual. Cuando hablamos de un nivel más profesional, por decirlo de alguna manera, los jugadores de competencias de elite están recibiendo sueldos men-



**CLAUDIO ESPINOSA** fue líder del Team UdeC, diseñó y coordinó actividades.

suales de entre \$ 1.500.000 y \$ 2.000.000 que son financiados por la organización de E-sport”.

Cabe señalar que por lo general son entre 5 y 7 jugadores y existen juegos que son individuales y “hay que explicar que no cualquier juego puede ser un E-sport, se trata de equipos formados por jugadores con un nivel más alto que el amateur y

donde es necesario un entrenamiento y la constancia, casi igual a un deporte tradicional”.

### ¿Cómo nace el Team UdeC?

El líder del team E-sport de la UdeC recordó que el Team E-sport UdeC surgió en septiembre de 2019. “hubo un videojuego que prácticamente era el que más visualizaciones tenía e hizo un torneo mundial con temáticas universitarias y el único requisito era que los jugadores fueran alumnos de la misma universidad donde hubo mucho interés por participar y la gracia fue que de ahí saldría un campeón de Chile para jugar en Latam y luego mundial”.

Las actividades que ofreció Ingeniería UdeC durante la Expogame 2023 fueron un campeonato de Super Smash Bro y Ultimate. La preselección se llevó a cabo una semana antes en el Tecnológico Mecánico, hasta donde arribaron más de 80 participantes de todo Chile. Los 8 mejores llegaron el sábado 24 a competir en el stand y los 2 finalistas subieron al escenario principal a competir por el primer lugar.



### OPINIONES

Twitter @DiarioConce  
contacto@diarioconcepcion.cl

## Cultura & Espectáculos

El 13 de julio, a las 19 horas, se realizará el evento en Centro Oráculo. Incluirá una lectura dramatizada del autor del texto.

“A mi parecer, es importante hablar de las experiencias de personajes LGBTQ+ en contextos no capitalinos”.

“Para mí es importante presentar ‘La trilogía del pop’ en Concepción debido a que viví allí por diez años”.  
**Matías Díaz, escritor.**

MATÍAS DÍAZ PRESENTARÁ “LA TRILOGÍA DEL POP” EN EL CENTRO ORÁCULO

# Un viaje de lanzamiento literario que tendrá una parada en Concepción

R. Cárcamo y M. Maldonado  
contacto@diarioconcepcion.cl

Tras un proceso de cinco años de escritura, hace cerca de tres meses que Matías Díaz anunció que “La trilogía del pop”, su último trabajo, estaba terminado. Y en el camino de presentarlo en sociedad, actualmente está en una gira que ha pasado por diferentes zonas del país y pronto llegará a Concepción: el 13 de julio, a las 19 horas, se lanzará en el Centro Oráculo.

“Para mí es importante presentarlo en Concepción, debido a que viví allí por diez años y, por lo mismo, mi formación como escritor se produjo ahí. Allí lancé mis dos primeros poemarios, ‘Dos poemas verdes y uno aguachento’ y ‘Volverse señor’, y decidí dedicarme a la escritura de manera seria. Por supuesto, también me llama la atención la ciudad por el panorama dramático de ello, el cual es diverso e interesante”, señaló Díaz.

De la trama de “La trilogía del pop”, detalló que “cuenta la historia de personajes que usan la música para crear lugares de fantasía como mecanismo de defensa para enfrentar sus traumas. Así, la primera obra, ‘Divas’, es un monólogo en el que Ángel, un chico homosexual del sur de Chile, cuenta episodios de su fama, es decir, la experiencia de ser ‘el homosexual del pueblo’, a la vez que relaciona esto con las biografías de sus divas del pop favoritas. Por su parte, ‘One Direction’ narra la historia de Negrito, líder de una banda tributo a One Direction, quien hará todo lo posible para ganar un concurso de imitadores y para que su

Un conjunto de textos donde la música es el canal de escape para los traumas de sus protagonistas ofrece este trabajo. Su autor profundizó en los detalles y en venir a una ciudad que es parte importante de su propia historia.

grupo no se separe, ya que ello significaría el fin de su juventud. Finalmente, ‘Hannah Montana and RuPaul take justice in their own fabulousness’ habla de Gritón, Estúpido, Enojada y Aburrida, los jefes de una empresa que despidió a un empleado por ser homosexual y por hacer drag de

Hannah Montana. Ellos se ven enfrentados en un concurso de ‘lypsinc for your life’ al estilo de RuPaul Drag’s Race, cuyo premio será mantener su trabajo. En esta fantasía justiciera, RuPaul y Hannah Montana son los jueces”.

Sobre el trabajo, agregó que “a mi

parecer, es importante hablar de las experiencias de personajes LGBTQ+ en contextos no capitalinos, para visibilizar las realidades de discriminación que aun en la actualidad persisten. Asimismo, explorar la construcción de una identidad a través del pop es interesante por la paradoja que se

produce al admirar una vida de brillo y belleza a la vez que se vive una existencia deprimente”.

En cuanto a sus expectativas del lanzamiento, afirmó que “son, principalmente, la emoción de los asistentes. Deseo que el público se sienta conmovido por las historias de mis personajes, a través de la risa y la empatía, y que piensen en los Ángeles, Negritos y Hannah Montanas que han conocido. Si logro eso y que lean el libro, me doy por pagado.”

### Una escena única

El escritor también se refirió a la tradición teatral que tiene Concepción, y aseguró que “es como ninguna otra en el país. Admiro mucho el trabajo de compañías como La Otra Zapatilla y Teatro Reconstrucción. Creo que el valor de escena teatral de la ciudad radica en la diversidad, pudiendo encontrarse musicales, comedia, drama, crítica social, entre otros. Todo ello complementado con recursos escénicos novedosos y significativos”.

En ese sentido, indicó que “admiro el trabajo dramático que se realiza en Concepción. De hecho, cito a Leyla Selman e Ingrid Fierro como mis grandes profesores de escritura dramática. De ellas aprendí que el texto dramático no es solo una excusa para montar una obra de teatro, sino que un escrito que merece ser leído, de ahí que me atreva a publicar dramaturgia, algo que no es tan común”.

### OPINIONES

Twitter @DiarioConcepcion  
contacto@diarioconcepcion.cl



FOTO: ARTISTAS DEL ACERO

## Comienzan actividades en el marco de encuentro de orquestas juveniles e infantiles

El pasado domingo, en Artistas del Acero, se realizó la primera jornada del programa de formación dictado por la maestra Alejandra Rivas, para las directoras y directores pertenecientes a las Orquestas Juveniles e Infantiles, que se darán cita este año en el gran encuentro presencial a desarrollarse desde hoy y hasta el próximo sábado en Concepción.

Este encuentro de orquestas logrará reunir nuevamente a cientos de niñas, niños y jóvenes músicos pertenecientes a 22 comunas de las tres provincias de la Región. El lanzamiento oficial será este viernes, a las 9.30 horas, en el Colegio Concepción Pedro de Valdivia.

Este programa será ejecutado por un periodo de tres años en la zona y en su desarrollo se contemplarán

ámbitos como son la formación artística, el intercambio de experiencias, y la circulación y difusión del trabajo musical. Cuenta con el financiamiento del Gobierno Regional y es ejecutado por Artistas del Acero y cuenta con la colaboración de la Fundación Orquestas Juveniles e Infantiles de Chile, La Corporación Educacional Masónica de Concepción y el Teatro Biobío.

# Deportes



HUACHIPATO EMPATÓ CON MAGALLANES EN TALCAHUANO

# No lo pudo ganar pero cerró la rueda como único líder

Estadio Huachipato CAP Acero  
Público: 2.034 espectadores  
Árbitro: Nicolás Millas



HUACHIPATO

MAGALLANES

1

1

GOLES

62' Montes

65' Flores

FORMACIONES

G. Castellón  
J. Gutiérrez  
B. Gazzolo  
N. Ramírez  
N. Baeza  
C. Sepúlveda  
G. Montes  
J. Martínez  
B. Palmezano  
J. Brea  
M. Rodríguez

G. Rodríguez  
M. Vásquez  
C. Vilches  
N. Berardo  
F. Espinoza  
A. Canales  
C. Villanueva  
T. Aránguiz  
Y. Zapata  
J. Alfaro  
F. Flores

DT  
Gustavo Álvarez

DT  
Rodrigo Guerrero

CAMBIOS

(77') A. Castillo por N. Baeza

(59') A. Souper por C. Villanueva  
(59') I. Vásquez por A. Canales  
(78') F. Piñero por J. Alfaro  
(86') S. Contreras por M. Vásquez

TARJETAS AMARILLAS

Rodríguez, Montes

Aránguiz

TARJETAS ROJAS

No hubo

No hubo

Ricardo Cárcamo Ulloa  
ricardo.carcamo@diarioconcepcion.cl

Huachipato tenía dos objetivos ayer en el CAP: volver al triunfo y quedar como líder solitario en Primera. Pudo cumplir sólo el segundo, aunque no deja de ser valioso. Tras igualar 1-1 con Magallanes, los acereros los miran a todos desde arriba en la tabla de posiciones.

Los primeros 15 minutos prometían, con ambos equipos llegando. Magallanes tuvo dosis a través de Zapata, que en la primera definió bien y marcó, pero estaba un poco adelantado, y en la segunda su remate encontró las manos de Castellón. El acero respondió con un remate de Maxi Rodríguez que fue desviado al córner por el meta Rodríguez.

Luego, el juego se puso más friccionado, e incluso hubo una roja a Sepúlveda que el juez Millas rectificó tras consultar con el VAR. A los 30', una gran acción colectiva del local terminó con disparo que rebotó en la zaga visitante. Sin más novedades se fueron al descanso.

En el segundo tiempo, Huachipato presionó más arriba y tomó el control de las acciones. Tuvo una clarísima con Gazzolo, que desvió de cabeza de forma increíble, y minutos después se puso en ventaja a través de Montes, que con remate que pasó entre varias piernas rivales culminó una gran jugada colectiva a los 62'.

Poco le duró la alegría al local, pues a los 65' Flores empató con potente zurdazo luego de tomar un rebote de un cabezazo al travesaño de Berardo. En la parte final del encuentro estuvo más cerca la visita, aunque tampoco tuvo chances muy claras. Así, Huachipato cerró una gran primera rueda como líder solitario, condición que pondrá a prueba el sábado ante U. de Chile, uno de los equipos que le sigue más de cerca en la tabla.

En un duelo muy friccionado por momentos, el acero logró ponerse en ventaja con tanto de Montes, pero Flores lo igualó casi de inmediato. Un 1-1 que, de todas maneras, lo dejó como puntero del torneo.

LA FIGURA

En un encuentro sin figuras excluyentes, el trabajo de Gonzalo Montes en el mediocampo acerero fue otra vez digno de destacar. En el primer tiempo, el uruguayo se mostró activo en la generación de juego y en la recuperación del balón, mientras en el complemento le sumó un condimento importante a ese buen juego: el gol. Tras una buena acción colectiva, definió con remate que pasó entre varias piernas albicelestes, superando la resistencia de Rodríguez para poner en ventaja a su equipo. Si bien no es un jugador de grandes luces, su regularidad lo tiene como una de las figuras de Huachipato.



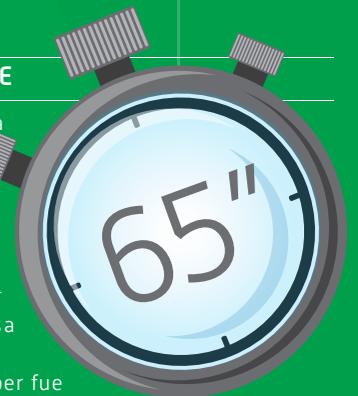
EL VILLANO

Tras saber que no habría presupuesto para armar un plantel como él quería, Mario Salas no siguió en Huachipato. Y poco le duró la cesantía al ex volante, pues hace algunas semanas tomó el mando de Magallanes. Y si bien con Nicolás Núñez la Academia también mostraba un buen juego, con el "Comandante" está empezando a tener mejores resultados. En Copa Sudamericana le sacó un empate a Botafogo, líder del Brasileirão, y ahora también le amargó la jornada a su ex equipo. El conocimiento del plantel acerero sin dudas que le sirvió a Salas para preparar este encuentro.

MOMENTO CLAVE

Huachipato se había puesto recién en ventaja, tras una buena jugada colectiva que finiquitó Montes. Sin embargo, el acero no pudo mantener por mucho rato esa diferencia.

Un tiro libre de Souper fue conectado de cabeza por Berardo, en un impacto que pegó en el travesaño. En el rebote, Felipe Flores tomó el balón y con un gran remate de zurda mandó el balón al fondo de las mallas. Fue el 1-1 y un balde de agua fría para el local, que no alcanzó a disfrutar de una ventaja que le hubiese dado una mayor diferencia en la cima de la tabla de posiciones.



POLÉMICA

En una jugada en mitad de cancha, Claudio Sepúlveda sufrió una falta de Tomás Aránguiz, y tras el forcejeo el volante acerero estiró el brazo para atrás en lo que a primera vista pareció un golpe del acerero. Así también lo consideró el juez Millas, que le mostró la roja de inmediato por agresión.

El capitán del local no lo creía y hacía el gesto para que revisaran en el VAR, lo que finalmente ocurrió. Luego de ver las imágenes, el árbitro le borró la roja a Sepúlveda y le mostró amarilla a Aránguiz, considerando que el roce no era merecedor de tarjeta para el local.

OPINIONES  
Twitter @DiarioConce  
contacto@diarioconcepcion.cl



## Deportes

CAMPEONATO SUDAMERICANO DE ATLETISMO

# Pista internacional de Sao Paulo verá acción de atletas regionales



FOTO: CEDIDA

**LA MULTI CAMPEONA CHILENA** en medio fondo, Javiera Faletto, vuelve a ser parte de una nómina de la selección chilena luego de un largo periodo en el que fue madre y se dedicó a su vida laboral. En Brasil solo espera disfrutar.

riodo. “Estoy llena de emociones, cuando volví a correr después de mi embarazo lo hice solo por salud mental, porque algo me faltaba. A medida que empecé a mejorar, me agarró el ‘bichito’ de la competencia pero, entre el ajeteo del trabajo y la maternidad, no pensé nunca que nuevamente llegaría hasta una instancia de selección nacional; aunque tenía la ilusión, no pensé que lo iba a lograr. Así es que esto lo tomo con mucha emoción y responsabilidad”, sostuvo Faletto.

“Soy realista en cuanto a la opción de medalla, pero sí quiero hacerlo lo mejor posible, si es mi último sudamericano quiero dejar el mejor recuerdo. Estoy aprovechando las últimas instancias competitivas en el alto rendimiento, quiero estrujar estos últimos años, aun me queda un par más”, sentenció la 11 años campeona nacional en 1.500 y 800 metros planos.

**OPINIONES**

Twitter @DiarioConce  
contacto@diarioconcepcion.cl

FOTO: RUNCHILE.CL

Samuel Esparza Muñoz  
samuel.esparza@diarioconcepcion.cl

Una parada fundamental de cara a los grandes eventos de la temporada tendrá el atletismo en esta parte del continente, con lo que será la 53ª versión del Campeonato Sudamericano Adulto, que se realizará en el Centro Olímpico de Sao Paulo, del 28 al 30 de julio.

El evento, que regresa a la populosa capital paulista luego de casi dos décadas, congregará a un importante número de los más destacados exponentes del momento, quienes están en búsqueda de sumar los puntos y las marcas para hacerse con uno de los cupos en los Juegos Panamericanos de Santiago 2023, la instancia más relevante del segundo semestre.

**Seis deportistas de la Región del Biobío fueron confirmados para integrar la selección chilena que participará en el evento que se disputará a fines de este mes en Brasil.**

De cara a ese certamen fue que, la Federación Atlética de Chile, entregó la nómina de deportistas que representarán al país en la cita, lista compuesta por 49 atletas y 12 oficiales, siendo la selección más numerosa del país en el torneo.

Como es habitual, en el grupo destaca la presencia de un puñado de atletas de la Región del Biobío, que espera ser la punta de lanza en un Team Chile que buscará pelear los podios.

**A disfrutar el ahora**

La lista de exponentes regionales está compuesta por Anastasia Sanzana (20K marcha), Fernando Arévalo (800 metros) y Alfredo Toledo (1500 metros planos), integrantes del polo Promesas Chile de Los Ángeles y Concepción, además de Rafael Muñoz (800 metros), y Josefa Quezada y Javiera Faletto, ambas en 1500 metros planos.

Esta última destacó la posibilidad de regresar a una nómina luego de un largo pe-



**EL ANGELINO, ALFREDO TOLEDO**, será parte de la prueba de los 1500 metros planos en el Sudamericano de Sao Paulo, donde espera seguir sumando puntos y acercarse cada vez más a los Juegos Panamericanos de Santiago.

## Deportes

UDEC Y EL 1-1 EN EL INICIO DE LA FINAL DE LA LIGA NACIONAL DE BÁSQUETBOL ANTE LOS LEONES

# En el Campanil la consigna solo es mejorar, que esto recién comienza

Desde la tienda auricielo reconocen la baja exhibida en el segundo duelo jugado en la Casa del Deporte, pero se muestran ilusionados en traer buenos resultados desde Quilpué y poder dar vuelta la serie.

Samuel Esparza Muñoz  
samuel.esparza@diarioconcepcion.cl

Todavía no se enfría del todo el gimnasio de la Casa del Deporte que, durante el fin de semana, fue una caldera con los dos primeros duelos de la gran final de la Liga Nacional de Básquetbol, entre la Universidad y Colegio Los Leones.

Dos duelos de alto impacto que se jugaron en un recinto repleto, donde quedó en evidencia el equilibrio entre los dos mejores equipos de la temporada y, para muchos, las dos más importantes instituciones del cesto criollo en la actualidad.

Mismo escenario, pero distintas realidades se vivieron en los dos encuentros. El primero, con el Campanil logrando una categórica victoria de 85-65, estructurada en base a un segundo tiempo demoledor, y tres jugadores inspirados como fueron Brandon Walters, Jerry Evans, y Sebastián Carrasco, con 21, 19 y 16 puntos respectivamente.

Así las cosas, la mesa parecía servida para la jornada dominical. Nada más equivocado. Una lectura acertada del técnico visitante José Ángel Samaniego, con un juego defensivo casi perfecto y una actuación soberbia de Markus Kennedy en la pintura, desdibujó a una UdeC que además tuvo bajos rendimientos individuales como el de Diego Silva, el de 'Seba' Carrasco (que apenas anotó 3 puntos) y el propio Walters que, junto a Luzcando, se llenó tempranamente de faltas, varias de ellas muy inocentes.

Noche redonda para los 'Felinós' que se quedaron con un merecido triunfo de 88-86 para igualar la serie y de paso 'robarle' la ventaja de campo a los universitarios. Ahora todo se va a Quilpué, donde este fin de semana se disputarán el tercer y cuarto encuentro de la serie fijada al mejor de siete. Todo puede pasar.

### A trabajar y mejorar

Para el técnico del Campanil, Cipriano Núñez, este 1-1 parcial da cuenta de la igualdad de fuerzas y de lo mucho que deben trabajar para sobreponerse al actual escenario.

"Esto nos obliga a ir con todo de visita, ellos tomaron la localía pero iremos trabajando en la semana, queda



**BRANDON WALTERS** resultó fundamental en el categórico triunfo de la UdeC por 85-65, anotando 21 puntos.

**JERRY EVANS LUCHÓ** y corrió en el segundo partido, anotando 13 puntos. Aun así, no fue suficiente ante la noche inspirada de Leones.



FOTOS: RAPHAEL SIERRA P.

mucho todavía, restan por lo menos tres partidos más y hay que plantearlos bien. Hay que mejorar la faceta defensiva y retomar los niveles, que de esto se trata esto", partió señalando.

"Hay que llegar a un termino medio de ambos partidos y llevándolo así, siempre tendremos posibilidades. Nosotros flaqueamos en ciertas situaciones defensivas y tampoco tenemos esos porcentajes, en el segundo duelo estuvimos muy bajo de nuestro nivel, y así y todo anotamos 86 puntos. Debemos sumar por lo menos un 10 % más de triples y los dobles", cerró el DT.

La mejor mano de la UdeC en el segundo duelo ante Leones fue Carlos Milano, quien pese a las dificultades, señaló estar con la esperanza intacta de quedarse con la final. "Sabíamos que sería una serie muy dura, el domingo ellos nos ganaron físicamente, pero hay una semana donde trabajaremos para mejorar los errores cometidos, ajustarnos y ver todo lo que tenemos que hacer para esos dos partidos de visita. Hay que trabajar positivos, nosotros iremos allá por esa victoria para ver qué sucede luego en casa, donde la gente se ha portado de gran manera; hace mucho que no veíamos la Casa del Deporte de esa manera", concluyó.

### OPINIONES

Twitter @DiarioConce  
contacto@diarioconcepcion.cl

